

LV-119 FRONT OVERT PLATE BAG (LARGE), COYOTE BROWN

NOTE: The LV/119 O V E R T Front Plate Bag requires a Rear Bag and Cummerbund for proper operation. The LV/119 SYSTEM is a group of products that work together to give end-users the ability to scale their equipment to their current needs. The fact that this is a cohesive system means that users can mix and match accessories in most cases. For example: One could take a C O V E R T Front or Rear Plate bag and use it with an O V E R T Front and Rear Plate Bag. Users may also also cross pollinate cummerbunds, shoulder covers, and other parts that will be available. The SYSTEM encompasses many parts, some of which are currently available and some that are in development, such as Back Panels of various types, MOLLE cummerbunds, First Spear TUBES™ integrations, and different placards. The O V E R T shares the same profile as the C O V E R T plate bags but with modifications that make it more suitable for high profile operations. The front bag features a 3 Row / 4 Column MOLLE field that doubles as a 6" x 3" Velcro Field. This may be used to attach End User Devices (EUDs), such as those made by KAGWERKS or Juggernaut Defense. The Velcro may be used to mount placards, patches, and IR identifiers. The MOLLE can also be used to mount administrative pouches, frag grenade pouches, or anything else users may require quick need access to. Every front plate bag comes standard with sewn loops on the sides for attaching First Spear TUBES™ for use with our TUBES™ cummerbund. Placard and Chest Rig Integration. All LV/119 Plate Bags offer placard and chest rig integration via removable 1 Inch ITW NEXUS Buckles. These clips are removable, allowing users to reduce the signature of the plate bag if it is being worn under a cover shirt or being utilized in a low-profile role. Push To Talk Support. Each O V E R T front plate bag comes standard with a PTT/Porkchop Loop on either side. Communication Cable Routing. The Modern Warfighter and Law Enforcement Officer has a radio. To date, the majority of manufacturers have not taken end-user communications needs in to their design considerations - we endeavor to break that paradigm. The O V E R T front bag offers open shoulders to facilitate comms cable routing inside the plate bags and over the shoulders. It also offers small routing points by the 1 Inch ITW NEXUS buckles on the chest - easily accommodating PTT cable routing. Plate Fitment. The carrier was designed to fit United States Standard Issue SAPI cut plates, but it will fit other cuts as well as long as they fit within the specifications listed below. The bags were built to accommodate "thicker" plates, but they will not fit plates do not fall within the measurements listed. Medium -10" x 12.5" Large - 10.25" x 13.25" Extra Large- 11" x 14.00" Thickness - MAXIMUM of 1.20" NOTE: The LV119 Front Plate Bag is part of the LV119 Plate Carrier System. This item does not include a Rear Plate Bag, Cummerbund, Shoulder Covers, Placards, or any other accessories. Additional components are required for proper use. Some images shown with optional accessories, sold separately.



Attributes

- Name: LV-119 FRONT OVERT PLATE BAG (LARGE), COYOTE BROWN
- Manufacturer: SPIRITUS SYSTEMS
- Product no.: 430100567
- Mfr. No.: PC-FO-CB-LG
- Color: Coyote Brown
- Delivery weight: 0.207kg

- Shipping height: 13mm
- Shipping width: 191mm
- Shipping length: 279mm

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die LV119 Front OVERT Plate Bag](#)
- [English: Safety Instruction Guide for LV119 FRONT OVERT PLATE BAG](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto](#)
- [Français: Guide de sécurité pour le LV119 FRONT OVERT PLATE BAG](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il LV119 FRONT OVERT PLATE BAG](#)
- [Norsk: Brukerveiledning for LV119 FRONT OVERT PLATE BAG](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla LV119 FRONT OVERT PLATE BAG](#)
- [Suomi: LV119 FRONT OVERT PLATE BAG KÄYTTÖOHJEET JA TURVALLISUUS](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för LV119 FRONT OVERT PLATE BAG](#)
- [Český: Pokyny pro bezpečnost výrobku LV119 FRONT OVERT PLATE BAG](#)

Sicherheitshinweise für die LV119 Front OVERT Plate Bag

Einführung

Vielen Dank, dass du dich für die LV119 Front OVERT Plate Bag von Spiritus Systems entschieden hast. Dieses Produkt wurde entwickelt, um dir eine flexible und anpassbare Lösung für deine Ausrüstung zu bieten. Bitte lese diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass du das Produkt sicher und effektiv nutzt.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass du die LV119 Front OVERT Plate Bag nur gemäß den Anweisungen verwendest.
- Überprüfe regelmäßig auf sichtbare Schäden oder Abnutzungserscheinungen an der Tasche und dem Zubehör.
- Verwende die Tasche nicht, wenn sie beschädigt ist oder nicht ordnungsgemäß funktioniert.
- Halte die Tasche von Kindern fern, um Verletzungen zu vermeiden.
- Achte darauf, dass alle Teile des Systems korrekt und sicher miteinander verbunden sind.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- **Kompatibilität:** Stelle sicher, dass du die LV119 Front OVERT Plate Bag nur mit einem geeigneten Rear Bag und Cumberbund verwendest.
- **Plattenanpassung:** Verwende nur StandardSAPIplatten, die den angegebenen Spezifikationen entsprechen:
 - Mittel: 10" x 12.5"
 - Groß: 10.25" x 13.25"
 - Extra Groß: 11" x 14.00"
 - Dicke: MAXIMAL 1.20"
- **Kommunikationskabel:** Achte darauf, dass Kommunikationskabel korrekt verlegt sind, um Stolperfallen zu vermeiden.
- **Verwendung unter Kleidung:** Wenn du die Tasche unter einem Deckhemd trägst, achte darauf, dass alle abnehmbaren Clips sicher befestigt sind, um ein Verrutschen zu verhindern.

Anweisungen für Installation und Verwendung

1. Vorbereitung der Tasche:

- Überprüfe die Tasche auf Beschädigungen und stelle sicher, dass alle Teile vorhanden sind.
- Stelle sicher, dass du einen geeigneten Rear Bag und Cumberbund hast.

2. Anbringen der Platten:

- Öffne die Tasche und lege die Platten gemäß den oben genannten Spezifikationen ein.
- Schließe die Tasche sicher, um ein Verrutschen der Platten zu verhindern.

3. Befestigung des Cumberbunds:

- Befestige den Cumberbund an den vorgesehenen Schlaufen an den Seiten der Tasche.
- Stelle sicher, dass der Cumberbund fest und sicher sitzt.

4. Verlegung von Kommunikationskabeln:

- Führe die Kommunikationskabel durch die offenen Schultern der Tasche.

- Vergewissere dich, dass die Kabel nicht eingeklemmt oder beschädigt werden.

5. Anpassung der Tasche:

- Justiere die Tasche und den Cumberbund, um eine bequeme Passform zu gewährleisten.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge die Tasche und deren Teile gemäß den örtlichen Vorschriften für die Abfallentsorgung.
- Überprüfe, ob spezielle Recyclingprogramme für militärische Ausrüstung oder Textilien in deiner Nähe verfügbar sind.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung bezüglich der LV119 Front OVERT Plate Bag, kontaktiere den Hersteller oder einen autorisierten Händler. Achte darauf, dass du alle relevanten Informationen über das Produkt bereithältst, um eine schnelle Antwort zu erhalten.

Bitte beachte, dass die LV119 Front OVERT Plate Bag Teil eines größeren Systems ist und zusätzliche Komponenten erforderlich sind, um eine vollständige Funktionalität zu gewährleisten. Halte dich an die Sicherheitsrichtlinien, um die bestmögliche Leistung und Sicherheit zu gewährleisten.

Safety Instruction Guide for LV119 FRONT OVERT PLATE BAG

Introduction

Thank you for choosing the LV119 FRONT OVERT PLATE BAG. This product is designed to provide enhanced protection and functionality for users in various operational environments. It is important to read and understand the safety instructions outlined in this guide to ensure safe and effective use of the product.

General Safety Guidelines

- **Product Safety:** Ensure safe use of the LV119 FRONT OVERT PLATE BAG by following all instructions. This product is designed to meet safety standards and provide protection during use.
- **Enhanced Recalls:** Stay informed about any potential recalls. If a recall occurs, follow the instructions provided to return or replace the product.
- **Online Shopping:** When purchasing this product online, ensure that the seller complies with safety regulations.
- **Special Consumer Focus:** Extra care should be taken when this product is used by vulnerable groups. Ensure that children do not use this product without adult supervision.
- **EU Contact Point:** For any safety inquiries, please refer to the designated EU contact point provided by the manufacturer.
- **Rapid Alerts:** Monitor updates on the EU's Safety Gate platform for information on any unsafe products.

Specific Safety Precautions for Use

- **Compatibility:** The LV119 FRONT OVERT PLATE BAG requires a compatible Rear Bag and Cumberbund for proper operation. Ensure all components are from the LV119 SYSTEM.
- **Weight Limitations:** Do not exceed the maximum weight limit of the bag. Ensure that the plates and additional gear do not compromise the bag's integrity.
- **Proper Fitment:** The carrier is designed to fit United States Standard Issue SAPI cut plates. Ensure that plates fit within the specified dimensions:
 - Medium: 10" x 12.5"
 - Large: 10.25" x 13.25"
 - Extra Large: 11" x 14.00"
 - Thickness: Maximum of 1.20"
- **Cable Routing:** Use caution when routing communication cables. Ensure that cables do not interfere with the bag's functionality or user movement.
- **Avoid Modifications:** Do not alter the bag or its components in any way. Modifications may compromise safety and performance.

Instructions for Installation and Usage

1. Assembly:

- Attach the Rear Bag and Cumberbund to the LV119 FRONT OVERT PLATE BAG as per the manufacturer's instructions.
- Ensure all connection points are secure before use.

2. Fitting the Plate:

- Insert the appropriate plate size into the front compartment of the bag.
- Ensure the plate is snug and does not shift during movement.

3. **Adjusting the Cummerbund:**

- Adjust the cummerbund to fit comfortably around the waist. It should be secure but not overly tight.
- Ensure that the cummerbund allows for freedom of movement.

4. **Using MOLLE Fields:**

- Utilize the MOLLE field for attaching additional gear, ensuring that attachments do not obstruct movement or visibility.
- Use Velcro fields for securing patches or identifiers as needed.

5. **Communication Equipment:**

- Route communication cables through the designated openings to prevent tangling or snagging.
- Ensure that Push To Talk (PTT) devices are easily accessible.

6. **Regular Inspection:**

- Regularly inspect the bag and its components for signs of wear or damage.
- Replace any damaged parts immediately to ensure continued safety.

Disposal Instructions

- **Recycling:** When the LV119 FRONT OVERT PLATE BAG has reached the end of its life cycle, dispose of it in accordance with local regulations. Consider recycling components where possible.
- **Hazardous Materials:** If the product contains any hazardous materials, follow local disposal guidelines to ensure safe disposal.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the LV119 FRONT OVERT PLATE BAG, please refer to the manufacturer's support resources for assistance.

By following these safety instructions, you can ensure the safe and effective use of your LV119 FRONT OVERT PLATE BAG. Always prioritize safety and stay informed about the product's features and requirements. Thank you for your attention to these important guidelines.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto

Introducción

Gracias por elegir la bolsa de placa frontal O V E R T LV119 de SPIRITUS SYSTEMS. Este producto ha sido diseñado para ofrecerte versatilidad y funcionalidad en el uso de equipo táctico. Sin embargo, como con cualquier producto, es importante seguir las pautas de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo.

Directrices Generales de Seguridad

- **Uso Seguro:** Asegúrate de que la bolsa se utilice de acuerdo con las instrucciones proporcionadas. No la uses para fines no previstos.
- **Inspección Regular:** Revisa la bolsa periódicamente para detectar signos de desgaste o daño. Si observas alguna anomalía, deja de usarla inmediatamente.
- **Uso Adecuado:** Este producto está diseñado para ser utilizado con un cummerbund y una bolsa trasera. Asegúrate de contar con estos componentes para un funcionamiento óptimo.
- **Manejo de Accesorios:** Si decides utilizar accesorios adicionales, asegúrate de que sean compatibles con el sistema LV119.
- **Almacenamiento:** Guarda la bolsa en un lugar seco y fresco, alejado de la luz solar directa y fuentes de humedad.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Evita el Uso en Ambientes Peligrosos:** No uses la bolsa en situaciones donde pueda estar expuesta a condiciones extremas que puedan comprometer su integridad.
- **Evita Sobrecargar:** No sobrecargues la bolsa con más equipo del que puede manejar. Consulta las especificaciones para conocer el peso y la capacidad recomendados.
- **Cuidado con los Dispositivos:** Si usas Dispositivos de Usuario Final (EUDs), asegúrate de que estén correctamente asegurados y que no interfieran con el funcionamiento de la bolsa.
- **Cuidado con los Cables:** Cuando uses cables de comunicación, asegúrate de que estén bien enrutados para evitar enredos o daños.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Montaje de la Bolsa:

- Asegúrate de tener una bolsa trasera y un cummerbund compatibles.
- Usa los bucles cosidos en los lados para adjuntar los TUBES™ de First Spear.

2. Ajuste de la Placa:

- Inserta las placas en los compartimentos diseñados, asegurándote de que se adapten a las dimensiones especificadas:
 - Mediana: 10" x 12.5"
 - Grande: 10.25" x 13.25"
 - Extra Grande: 11" x 14.00"
 - Grosor máximo: 1.20"

3. Uso de MOLLE y Velcro:

- Utiliza el campo MOLLE y el Velcro para añadir accesorios como placards, parches o bolsas adicionales.
- Asegúrate de que todos los accesorios estén firmemente sujetos.

4. **Enrutamiento de Cables:**

- Utiliza los hombros abiertos para facilitar el enrutamiento de los cables de comunicación.
- Asegúrate de que los cables no interfieran con el uso de la bolsa.

5. **Ajuste Personalizado:**

- Ajusta el cummerbund y las correas según tus necesidades para un ajuste cómodo y seguro.

Instrucciones de Desecho

- **Desecho Responsable:** Al final de la vida útil de la bolsa, asegúrate de desecharla de manera responsable. Consulta las normativas locales sobre el reciclaje de productos de equipo táctico y materiales sintéticos.
- **No Queme:** No incineres la bolsa, ya que los materiales pueden liberar sustancias tóxicas.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Si tienes preguntas o necesitas asistencia, te recomendamos que contactes a un centro de servicio autorizado de SPIRITUS SYSTEMS o consultes la documentación adicional proporcionada con tu producto.

Recuerda que la seguridad es lo primero. Sigue estas instrucciones y pautas para garantizar un uso seguro y efectivo de tu bolsa de placa frontal O V E R T LV119.

Guide de sécurité pour le LV119 FRONT OVERT PLATE BAG

Introduction

Merci d'avoir choisi le LV119 FRONT OVERT PLATE BAG de SPIRITUS SYSTEMS. Ce sac a été conçu pour offrir une flexibilité et une personnalisation maximales dans des situations opérationnelles. Ce guide de sécurité t'aidera à utiliser correctement le produit tout en respectant les normes de sécurité en vigueur dans l'Union Européenne.

Directives générales de sécurité

- Assuretoi que le produit est utilisé conformément aux instructions fournies.
- Vérifie régulièrement l'état du sac et de ses accessoires pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne modifie pas le produit. Des modifications non autorisées peuvent compromettre la sécurité.
- Garde le sac hors de portée des enfants, sauf si un adulte supervise son utilisation.
- En cas de problème ou de produit endommagé, contacte le service client pour obtenir des conseils.

Précautions de sécurité spécifiques à l'utilisation

- **Utilisation avec d'autres accessoires** : Le LV119 nécessite un Rear Bag et un Cumberbund pour un fonctionnement optimal. Assuretoi que tous les accessoires sont compatibles et en bon état.
- **Routage des câbles** : Lorsque tu utilises des équipements de communication, assuretoi que les câbles sont correctement routés pour éviter les enchevêtrements ou les dommages.
- **Ajustement des plaques** : Vérifie que les plaques respectent les dimensions spécifiées pour garantir un ajustement approprié. Les plaques doivent être conformes aux dimensions suivantes :
 - Moyen 10" x 12.5"
 - Grand 10.25" x 13.25"
 - Très Grand 11" x 14.00"
 - Épaisseur MAXIMUM de 1.20"

Instructions pour l'installation et l'utilisation

1. Assemblage du sac :

- Fixe le Rear Bag et le Cumberbund au LV119 FRONT OVERT PLATE BAG selon les instructions du fabricant.
- Assuretoi que tous les clips et boucles sont bien en place et sécurisés.

2. Montage des accessoires :

- Utilise le champ MOLLE de 3 rangées / 4 colonnes pour attacher des pochettes ou d'autres éléments nécessaires.
- Utilise le champ Velcro de 6" x 3" pour fixer des patches ou des identifiants IR.

3. Ajustement :

- Ajuste le sac pour qu'il soit bien en place sur ton corps. Vérifie que les boucles ITW NEXUS sont correctement fixées pour une intégration sécurisée avec le gilet tactique.

4. Utilisation des câbles de communication :

- Fais passer les câbles de communication à travers les épaules ouvertes pour éviter les

enchevêtrements.

- Utilise les petits points de routage près des boucles ITW NEXUS pour un accès facile aux câbles PTT.

Instructions d'élimination

- Lorsque tu n'as plus besoin du LV119 FRONT OVERT PLATE BAG, assure-toi de le jeter de manière responsable.
- Consulte les réglementations locales concernant l'élimination des produits en tissu et des matériaux synthétiques.
- Ne jette pas le produit dans la nature. Utilise les points de collecte appropriés pour les déchets textiles.

Informations de contact pour un soutien supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant le LV119 FRONT OVERT PLATE BAG, consulte le site web de SPIRITUS SYSTEMS pour des informations de contact et un support client.

En suivant ces instructions, tu peux t'assurer que ton LV119 FRONT OVERT PLATE BAG est utilisé en toute sécurité et efficacement. Reste informé des mises à jour de sécurité et des rappels via la plateforme Safety Gate de l'Union Européenne.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il LV119 FRONT OVERT PLATE BAG

Introduzione

Grazie per aver scelto il LV119 FRONT OVERT PLATE BAG di SPIRITUS SYSTEMS. Questa guida fornisce informazioni importanti sulla sicurezza e sull'uso corretto del prodotto, in conformità con il Regolamento Generale sulla Sicurezza dei Prodotti dell'UE (GPSR).

Linee Guida Generali sulla Sicurezza

- Assicurati che il prodotto sia utilizzato solo per gli scopi previsti.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se presenta difetti visibili o se non è stato assemblato correttamente.
- Mantieni il prodotto lontano da fonti di calore e sostanze chimiche aggressive.
- In caso di emergenza, segui le procedure di evacuazione e sicurezza appropriate.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Compatibilità:** Assicurati di utilizzare la LV119 FRONT OVERT PLATE BAG con una Rear Bag e un Cumberbund compatibili.
- **Installazione:** Segui attentamente le istruzioni per l'installazione e l'uso per garantire una vestibilità sicura e confortevole.
- **Utilizzo di Accessori:** Utilizza solo accessori raccomandati e compatibili con il sistema LV119.
- **Supporto Push To Talk:** Utilizza il PTT/Porkchop Loop per il routing dei cavi di comunicazione, evitando di danneggiare i cavi stessi.
- **Adattamento della Piastra:** Assicurati che le piastre utilizzate rientrino nelle specifiche indicate (Media: 10" x 12.5", Grande: 10.25" x 13.25", Extra Grande: 11" x 14.00", Spessore massimo: 1.20").

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Assemblaggio:

- Verifica di avere tutti i componenti necessari: LV119 FRONT OVERT PLATE BAG, Rear Bag e Cumberbund.
- Segui le istruzioni fornite per l'assemblaggio del sistema.

2. Regolazione:

- Regola le cinghie e i punti di attacco per adattare il prodotto al tuo corpo.
- Assicurati che il sistema sia ben fissato e che non ci siano parti allentate.

3. Utilizzo:

- Indossa la borsa frontale in modo che sia ben aderente al corpo.
- Utilizza il campo MOLLE e il Velcro per attaccare accessori, patch e identificatori IR.
- Assicurati che i cavi di comunicazione siano correttamente instradati e non ostacolino i movimenti.

4. Manutenzione:

- Pulisci regolarmente il prodotto con un panno umido e detergenti delicati.
- Controlla periodicamente le cuciture e i punti di attacco per segni di usura.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Quando il prodotto non è più utilizzabile, smaltiscilo in conformità con le normative locali sui rifiuti.
- Se possibile, ricicla i materiali del prodotto per ridurre l'impatto ambientale.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande o ulteriori informazioni sulla sicurezza del prodotto, ti invitiamo a contattare il tuo rivenditore o il produttore. Assicurati di avere a disposizione il numero di modello e la data di acquisto per facilitare la comunicazione.

Conclusione

La tua sicurezza è la nostra priorità. Seguendo queste istruzioni e linee guida, puoi garantire un utilizzo sicuro e efficace del LV119 FRONT OVERT PLATE BAG. In caso di domande o preoccupazioni, non esitare a cercare assistenza.

Brukerveiledning for LV119 FRONT OVERT PLATE BAG

Introduksjon

Takk for at du valgte LV119 FRONT OVERT PLATE BAG fra SPIRITUS SYSTEMS. Dette produktet er designet for å gi deg fleksibilitet og sikkerhet i ulike situasjoner. For å sikre sikker og effektiv bruk, vennligst les denne veiledningen nøye.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Les alltid bruksanvisningen før du bruker produktet.
- Kontroller produktet for skader før bruk. Bruk ikke produktet hvis det er skadet.
- Oppbevar produktet utilgjengelig for barn.
- Bruk produktet i samsvar med produsentens spesifikasjoner.
- Rapportér eventuelle farlige situasjoner eller ulykker til relevante myndigheter.

Spesifikke sikkerhetsforskrifter for bruk

- Sørg for at du har en kompatibel Rear Bag og Cumberbund for korrekt drift av platevesken.
- Unngå å bruke produktet med plater som ikke oppfyller spesifikasjonene som er angitt i denne veiledningen.
- Vær oppmerksom på at produktet kan ha skarpe kanter eller komponenter som kan forårsake skade.
- Når du bruker PTT/Porkchopløkkene, sørg for at de er riktig festet for å unngå uhell.
- Bruk alltid kommunikasjonskabelruting som anbefalt for å unngå hindringer i bevegelse.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Montering av platevesken:

- Fest platevesken til Cumberbund ved hjelp av de syede løkkene.
- Kontroller at alle festepunkter er sikre før bruk.

2. Plassering av plater:

- Sett inn plater som er compatible med spesifikasjonene:
 - Medium: 10" x 12.5"
 - Stor: 10.25" x 13.25"
 - Ekstra stor: 11" x 14.00"
 - Tykkelse: MAKSIMUM 1.20"
- Sørg for at platene sitter godt og ikke beveger seg under bruk.

3. Bruk av MOLLEfelt:

- Fest tilbehør som administrative lommer eller granatlommer ved hjelp av MOLLEsystemet.
- Bruk Velcrofeltet for å feste End User Devices (EUDs) eller merker.

4. Kommunikasjon:

- Rute kommunikasjonskabler gjennom de åpne skuldrene for å unngå hindringer.
- Bruk de små rutepunktene ved ITW NEXUSpennene for PTTkabler.

Avhendingsinstruksjoner

- Avfallshåndtering av produktet bør følge lokale forskrifter for avfallshåndtering.
- Sørg for å fjerne alle komponenter som kan være farlige før avhending.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål eller ytterligere støtte, vennligst kontakt produsenten eller forhandleren der produktet ble kjøpt.

Takk for at du valgte LV119 FRONT OVERT PLATE BAG. Vi ønsker deg en trygg og effektiv bruk av produktet.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla LV119 FRONT OVERT PLATE BAG

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup LV119 FRONT OVERT PLATE BAG od SPIRITUS SYSTEMS. Ten produkt został zaprojektowany z myślą o wysokiej funkcjonalności i bezpieczeństwie. Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa, aby zapewnić prawidłowe użytkowanie i maksymalne bezpieczeństwo.

Ogólne wytyczne bezpieczeństwa

- Używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem, aby uniknąć potencjalnych zagrożeń.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia. Nie używaj uszkodzonego produktu.
- Przechowuj produkt w suchym i czystym miejscu, z dala od źródeł ciepła i wilgoci.
- Nie stosuj produktu w sposób, który nie jest zgodny z instrukcjami producenta.
- Zachowaj ostrożność podczas montażu i użytkowania, aby uniknąć urazów.

Specyficzne środki ostrożności

- Produkt wymaga tylnej torby i cummerbundu do prawidłowego działania. Upewnij się, że wszystkie komponenty są prawidłowo zainstalowane przed użyciem.
- Używaj tylko akcesoriów i części zatwierdzonych przez producenta, aby zapewnić bezpieczeństwo i funkcjonalność.
- Zwróć uwagę na wymiary płytek, aby upewnić się, że pasują do torby. Nie używaj płytek, które nie spełniają podanych specyfikacji.
- W przypadku noszenia torby pod odzieżą ochronną, upewnij się, że wszystkie klamry i elementy są odpowiednio zamocowane, aby uniknąć przypadkowego uwolnienia.

Instrukcje instalacji i użytkowania

1. Montaż torby:

- Upewnij się, że tylna torba i cummerbund są prawidłowo zainstalowane.
- Sprawdź, czy wszystkie klamry są dobrze zamocowane i nie ma luzów.

2. Przygotowanie do użycia:

- Zainstaluj płyty w torbie zgodnie z podanymi wymiarami:
 - Średnia 10" x 12.5"
 - Duża 10.25" x 13.25"
 - Ekstra Duża 11" x 14.00"
 - Grubość MAKSYMALNA 1.20"
- Użyj Velcro do mocowania plakietek, naszywek i identyfikatorów IR.

3. Użytkowanie:

- Używaj torby zgodnie z jej przeznaczeniem, w tym do mocowania urządzeń końcowych (EUD).
- Sprawdzaj regularnie wszystkie elementy torby, w tym pętle PTT/Porkchop, aby upewnić się, że działają prawidłowo.
- Upewnij się, że kable komunikacyjne są prawidłowo prowadzone, aby uniknąć ich uszkodzenia lub splątania.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów. Nie wyrzucaj produktu do ogólnych odpadów.
- W przypadku uszkodzenia produktu, skontaktuj się z lokalnymi służbami zajmującymi się recyklingiem, aby uzyskać informacje na temat właściwej utylizacji.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa produktu, skontaktuj się z lokalnym punktem kontaktowym w Unii Europejskiej.

Zgłaszanie niebezpiecznych produktów

- Jeśli zauważysz jakiegokolwiek niebezpieczną sytuację związaną z produktem, zgłoś to odpowiednim organom.
- Regularnie sprawdzaj aktualizacje dotyczące wycofań produktów na platformie Safety Gate Unii Europejskiej.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych instrukcji bezpieczeństwa. Życzymy bezpiecznego i satysfakcjonującego użytkowania LV119 FRONT OVERT PLATE BAG.

LV119 FRONT OVERT PLATE BAG KÄYTTÖOHJEET JA TURVALLISUUS

Johdanto

Tervetuloa LV119 FRONT OVERT PLATE BAG tuotteen käyttöohjeisiin. Tämä ohje on suunniteltu auttamaan sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. LV119 OVERT Etulevyreppu on osa LV/119 JÄRJESTELMÄÄ, joka tarjoaa käyttäjille mahdollisuuden mukauttaa varusteitaan tarpeidensa mukaan.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on aina käytössä oikein ja että se on yhteensopiva muiden LV/119 JÄRJESTELMÄN osien kanssa.
- Tarkista säännöllisesti tuotteen kunto. Etsi merkkejä vaurioista tai kulumisesta.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai jos osia puuttuu.
- Säilytä tuote kuivassa ja puhtaassa paikassa, suojassa äärimmäisiltä sääolosuhteilta.
- Varmista, että kaikki käyttäjät ymmärtävät tuotteen käyttötarkoituksen ja turvallisuusohjeet.

Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Käytä LV119 OVERT Etulevyreppua vain yhdessä Takarepun ja Cumberbundin kanssa varmistaaksesi, että se toimii oikein.
- Vältä liiallista painoa repussa, joka voi vaikuttaa sen vakauteen tai mukavuuteen.
- Huomioi, että repun olkaimet on suunniteltu viestintäkaapeleiden reitittämiseen. Varmista, että kaapelit eivät ole esteenä liikkuessasi.
- Varmista, että kaikki kiinnitykset, kuten Velcro ja ITW NEXUS soljet, ovat kunnolla kiinni ennen käyttöä.
- Tarkista, että levyt, joita käytät repussa, täyttävät alla luetellut mitat:

| Koko | Mitat | ||| | Keskikoko | 10" x 12.5" | | Suuri | 10.25" x 13.25" | | Erittäin suuri | 11" x 14.00" | |
Paksuus | MAKSIMI 1.20" |

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus:

- Varmista, että sinulla on kaikki tarvittavat osat: LV119 OVERT Etulevyreppu, Takareppu ja Cumberbund.
- Kiinnitä Takareppu ja Cumberbund LV119 OVERT Etulevyreppuun valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- Säädä olkaimet mukavaksi ja varmista, että ne eivät ole liian tiukalla.

2. Käyttö:

- Aseta levyt oikein repun sisään varmistaen, että ne ovat tukevasti paikoillaan.
- Käytä MOLLEkenttää varusteiden kiinnittämiseen, kuten pussien tai muiden tarvikkeiden.
- Hyödynnä Velcrokenttiä EUDlaitteiden, kuten KAGWERKS tai Juggernaut Defense, kiinnittämiseen.
- Tarkista, että kaikki kiinnitykset ovat kunnolla kiinni ennen käyttöä.

Hävittämisohjeet

- Tuote tulee hävittää ympäristöystävällisesti. Ota huomioon paikalliset säädökset ja ohjeet.
- Älä heitä tuotetta tavalliseen sekajätteeseen, jos se sisältää vaarallisia materiaaleja.

- Ota yhteyttä paikallisiin jätteenkäsittelypalveluihin saadaksesi lisätietoja oikeista hävittämismenetelmistä.

Lisätietoja ja tuki

Jos tarvitset lisätietoja tai tukea tuotteen käytössä, ota yhteyttä tuotteen valmistajaan tai jälleenmyyjään. Varmista, että sinulla on tarvittavat tiedot, kuten tuotteen malli ja sarjanumero, valmiina.

Varoitukset

- Tämä tuote ei ole tarkoitettu alle 18vuotiaille ilman aikuisen valvontaa.
- Varmista, että tuote on tarkoitettu käyttöön, johon se on suunniteltu, ja että se täyttää kaikki turvallisuusvaatimukset.

Yhteenveto

LV119 FRONT OVERT PLATE BAG on suunniteltu tarjoamaan käyttäjille mukautettavuutta ja turvallisuutta. Noudata aina yllä olevia ohjeita ja turvallisuusohjeita varmistaaksesi tuotteen turvallisen käytön. Muista tarkistaa säännöllisesti tuotteen kunto ja varmistaa, että kaikki osat ovat kunnossa ennen käyttöä.

Säkerhetsinstruktioner för LV119 FRONT OVERT PLATE BAG

Introduktion

Tack för att du valt LV119 FRONT OVERT PLATE BAG från SPIRITUS SYSTEMS. Denna produkt är utformad för att ge användaren flexibilitet och anpassningsbarhet i sin utrustning. För att säkerställa säker och effektiv användning av produkten, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Produktsäkerhet: Säkerställ att produkten används på ett säkert sätt och att inga risker förekommer.
- Övervakning av återkallelser: Håll dig informerad om eventuella återkallelser genom att kontrollera EU:s Safety Gateplattform.
- Online shopping: Om du köper produkten online, se till att återförsäljaren uppfyller säkerhetskraven.
- Konsumentskydd: Var medveten om att extra skydd finns för sårbara grupper, såsom barn.
- EUkontaktpunkt: För säkerhetsfrågor, se till att det finns en EUbaserad kontakt för support.
- Snabbvarningar: Håll dig informerad om osäkra produkter via Safety Gatesystemet.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid LV119 FRONT OVERT PLATE BAG i kombination med en Rear Bag och Cumberbund för korrekt funktion.
- Kontrollera att alla fästen och spännen är ordentligt säkrade innan användning.
- Se till att produkten är kompatibel med de plattor som anges i specifikationerna.
- Undvik att använda produkten med plattor som inte uppfyller de angivna måtten:
 - Medium: 10" x 12.5"
 - Large: 10.25" x 13.25"
 - Extra Large: 11" x 14.00"
 - Tjocklek: MAXIMUM av 1.20"
- Användning av PTT/Porkchop Loop är endast avsedd för godkända kommunikationsenheter.
- Kontrollera kabelrouting och se till att inga kablar är i vägen för rörelse eller kan orsaka snubbelrisk.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av plattor:

- Öppna frontväskan och placera plattan i det avsedda facket.
- Se till att plattan ligger platt och att inga kanter sticker ut.
- Stäng frontväskan ordentligt.

2. Användning av MOLLEsystemet:

- Fäst tillbehör på MOLLEfältet genom att trä dem genom de olika banden.
- Använd Velcrofältet för att fästa placards och andra identifierare.

3. Justering av cumberbund och axelöverdrag:

- Justera cumberbund och axelöverdrag för att passa din kroppstyp och säkerställ att de sitter bra.
- Kontrollera att spännena är ordentligt fästa.

4. Användning av kommunikationsutrustning:

- Anslut kommunikationskablar genom de öppna axlarna för att undvika trassel.
- Se till att PTTkabeln är korrekt placerad för enkel åtkomst.

5. Underhåll och inspektion:

- Inspektera produkten regelbundet för slitage eller skador.
- Rengör produkten enligt tillverkarens anvisningar.

Avfallshantering

- När produkten inte längre är i bruk, vänligen följa lokala riktlinjer för avfallshantering.
- Separera material enligt typ (plast, tyg, metall) för återvinning där det är möjligt.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor om produkten, dess användning eller säkerhet, vänligen kontakta den återförsäljare där du köpte produkten eller besök tillverkarens officiella webbplats för mer information.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner säkerställer du en trygg och effektiv användning av LV119 FRONT OVERT PLATE BAG. Tack för att du bidrar till en säker användning av utrustning!

Pokyny pro bezpečnost výrobku LV119 FRONT OVERT PLATE BAG

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili LV119 FRONT OVERT PLATE BAG od společnosti SPIRITUS SYSTEMS. Tento produkt byl navržen s důrazem na bezpečnost a funkčnost. Před použitím si prosím pozorně přečtete následující pokyny, abyste zajistili bezpečné a efektivní používání.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl produkt používán pouze pro určené účely, jak je uvedeno v této příručce.
- Před prvním použitím zkontrolujte, zda není produkt poškozen. Pokud zjistíte jakékoli poškození, nepoužívejte ho a kontaktujte prodejce.
- Udržujte výrobek mimo dosah dětí a osob, které nejsou obeznámeny s jeho použitím.
- V případě jakýchkoli nehod nebo zranění okamžitě informujte příslušné úřady.

Specifická bezpečnostní opatření při používání

- Před použitím produktu se ujistěte, že máte všechny potřebné komponenty, jako jsou zadní taška a cummerbund.
- Při montáži a používání produktu dodržujte všechny pokyny a doporučení výrobce.
- Při nošení produktu se ujistěte, že je správně upevněn a že neomezuje vaši pohyblivost.
- Dbejte na to, abyste správně směřovali komunikační kabely, aby nedošlo k jejich poškození nebo zachycení.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava produktu

- Zkontrolujte, zda máte všechny součásti, které jsou potřebné pro správnou funkci LV119 FRONT OVERT PLATE BAG.
- Ujistěte se, že máte správné desky, které splňují specifikace (střední: 10" x 12.5", velký: 10.25" x 13.25", extra velký: 11" x 14.00", tloušťka: maximálně 1.20").

2. Montáž

- Připojte zadní tašku a cummerbund podle pokynů výrobce.
- Upevněte ramenní kryty a další příslušenství podle potřeby.
- Zkontrolujte, zda jsou všechny součásti pevně a bezpečně připojeny.

3. Použití

- Při nošení produktu se ujistěte, že je správně nasazen a že neomezuje vaši pohyblivost.
- Pokud používáte komunikační zařízení, ujistěte se, že kabely jsou správně směřovány a nezpůsobují žádné problémy.
- V případě potřeby upravte nastavení pro maximální pohodlí.

Pokyny pro likvidaci

- Tento výrobek by měl být likvidován v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Pokud je výrobek poškozen nebo již není použitelný, zvažte jeho recyklaci nebo bezpečnou likvidaci.
- Nikdy nevráťte výrobek do běžného odpadu, pokud obsahuje nebezpečné materiály.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo další informace o bezpečnosti produktu se obraťte na svého prodejce nebo navštivte oficiální webové stránky výrobce.

Tyto pokyny jsou navrženy tak, aby zajistily bezpečné a efektivní používání LV119 FRONT OVERT PLATE BAG. Dodržujte je prosím a buďte si vědomi všech bezpečnostních opatření.